

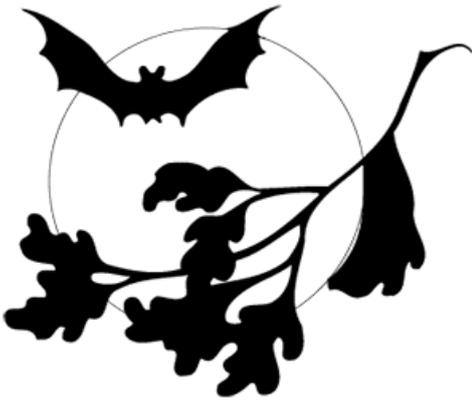
西雪梨中文學校校刊

Western Sydney Chinese School (Cabramatta West Public School) Broad Street, Cabramatta West, 2166 Contact: 0413 649 076

世界各地的萬聖夜

第〈七十〉期

2018年12月8日



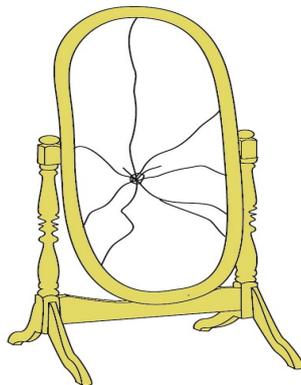
在墨西哥、拉丁美洲國家和西班牙，從10月31日到11月2日，有一個節慶是人們紀念自己亡故的親人，叫做「亡靈節」Day of the dead。他們點燭光以引導幽魂回到家中一個裝飾了食物、鮮花和照片的祭壇上。

不過，現在有名的萬聖夜慶祝活動則是美國式的。每年的10月31日晚上，孩子們會裝扮成各種鬼魂，到鄰居的住處玩「不給糖就搗蛋」Trick or Treat!的遊戲，索取糖果。

其實，這個活動是起源於2千年前凱爾特人 Celtic(現在的愛爾蘭人)的薩溫節 Samhain。因為當時的人們認為在10月31日的晚間有很多超自然的靈異活動，所以他們點燃篝火以抵擋鬼魂；並且用篝火所焚燒的犧牲奉給鬼魂們，以免他們降臨災害，影響市民。

如今萬聖夜聚會演變成了一種普遍慶祝的活動，有各類遊戲、鬼故事講述、季節性的食物和該節日特有的服裝。20世紀以後，由於社會大眾勸勵父母不讓孩子穿奇醜怪異的服裝，萬聖夜的習俗已失卻了很多古舊的迷信和宗教的寓意。不過，現在的萬聖夜還是有些禁忌的：

- 避免遇到黑貓，因為人們相信是巫婆裝扮成了貓，以免被人見到。
- 避免從梯子下面走過
- 避免打破鏡子
- 避免跨越道路的縫隙
- 避免撒鹽



2019年第一學期開學通知

明年第一學期將於2月2日開課。祝大家有個平安愉快的假期！

一年級同學自我介紹(甲)



姓名：何茂生

生日：七月十八日

愛好：玩電腦、彈琴

為何學習中文：我的表兄弟姐妹要我學一種不同的語言。

夢想：我的夢想是有一個兒子可以傳遞我的生命故事。

一年級

姓名：陳友柏

生日：十一月二十四日

愛好：玩電腦遊戲

為何學習中文：我的媽媽要我學中文。

夢想：我的夢想是可以養一隻狗。



姓名：金虎

生日：十二月八日

愛好：玩 iPad

為何學習中文：因為我可以去中國。

夢想：做醫生和賺很多錢！



一年級同學自我介紹(乙)

姓名：詹琇婷

生日：五月二十一日

愛好：跟朋友玩

為何學習中文：因為我的媽媽要我的中文進步。

夢想：我要當一個廚師，因為我可以煮好吃的東西給我的家人和朋友吃。



姓名：古欣圓

生日：二月二十六日

愛好：跟我的堂兄弟姐妹一起玩

為何學習中文：我可以更聰明。

夢想：賺很多錢，做一個有錢人。



姓名：趙文雷

生日：三月二十六日

愛好：騎單車、搬家、玩 Lego、看 iPad、睡覺

為何學習中文：因為我的媽媽要我學中文。

夢想：做一位探險家。

我的朋友

三年級

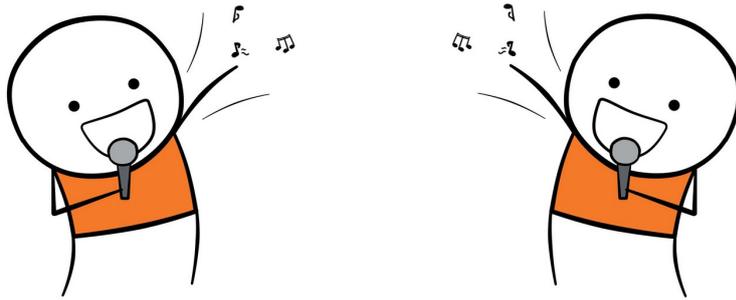
詹琇雲

我最好的朋友是洪彩碧和周淑敏，還有廖熙文因為他們很善良。我們喜歡玩猜拳和捉迷藏。我和彩碧一起吃東西，也總是一起玩遊戲。我的中文不是很好，但是彩碧和淑敏總是會幫我。不管我想玩什麼遊戲，他們都會支持我。我的朋友都很好。



廖熙文

我的朋友是 Timmy、Ethan、Matthew 和 Dylan。他們是我英文學校裏的朋友。我們總是一起唱歌-尤其唱 Despacito，玩遊戲和吃東西。同時，我們也喜歡玩電腦遊戲。我們都會互相分享自己的事。我們是最要好的同學，也是最要好的朋友。

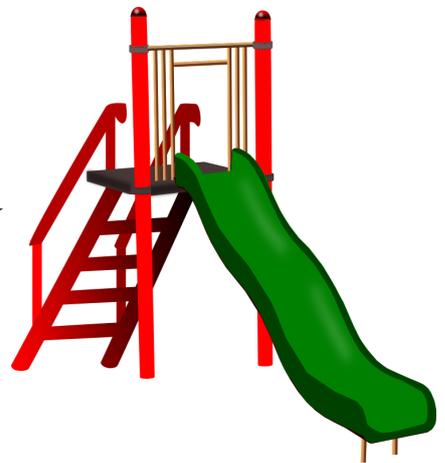


周淑敏

我的朋友是洪彩碧、詹琇雲和廖熙文。我喜歡他們，因為他們很善良。每個星期六上中文學校時，我們總是在一起玩遊戲和玩打球。當我有困難的時候，他們都會來幫我。我的朋友都很好。

洪彩碧

我最喜歡的同學是同在中文和英文學校的詹琇雲。我最喜歡詹琇雲，因為她總是天天跟我玩。我們玩捉迷藏和打球，很好玩！我和詹琇雲有時候會跟一年級的同學玩。星期六我們去公園玩和跑步。詹琇雲很有趣！



越南北部路線

陳佩瑩

如果只有差不多一個星期的時間，旅行北部線路最好的方法是，建議在南寧乘坐大巴士或者火車前往河內，然後以河內中心遊玩下龍灣兩天一夜、寧平一天，河內則一到兩天，如果有時間還可以去沙巴住一晚。

河內 - 下龍灣：180 公里，行車時間約為 4 小時

河內 - 寧平：106 公里，行車時間約為 2 小時

河內 - 沙巴：320 公里，行車時間約為 5 小時

北部線路的優勢和亮點：

河內

河內是一個有千年歷史的古老都城，如今是越南的首都。河內有保存完好的古街區、熙熙攘攘的街道、別具特色的人力三輪車、各式各樣手工藝品店，以及風格各異的咖啡廳。許多外國元首到訪越南的時候，都會去河內的古街坐一坐，喝一杯越南的滴漏咖啡。除了古街，河內的文廟、巴亭廣場、主席府和西湖等也都非常值得玩賞。

下龍灣

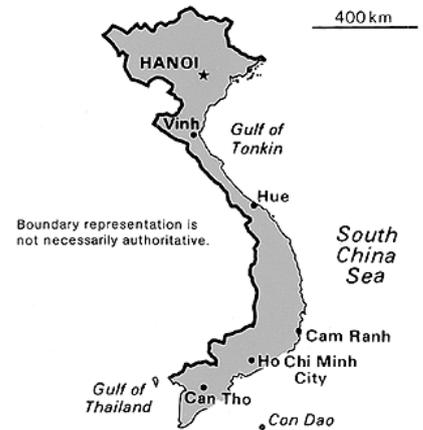
下龍灣是世界七大自然奇景之一。旅遊下龍灣最有趣的方式是在遊船上過夜，躺在甲板上觀賞天空裏點點的繁星和遠處的漁船燈火。除了在遊船上欣賞下龍灣的美景以外，還可以去參觀下龍灣的太陽公園和摩天輪。

寧平

寧平，被稱為越南的小桂林，位於河內以南幾十公里處。寧平的風景是典型的喀斯特地貌，山河間有綠油油的稻田散落其中。你可以坐小船穿越鐘乳岩洞或飄蕩在田間，尋得一份原始的自然和純真。除了寧平三谷之外，白崢寺和長安旅遊區也已被列入世界自然和文化雙重遺產名錄。

沙巴

沙巴是越南冬天唯一會下雪的地方，而且每年的 12 月到次年的 1 月當地的雲霧特別的濃重。這個山地鄉村位於越南北部和中國南部的邊境，靠近雲南河口口岸，是越南的三大避暑勝地之一。這是越南高山紅瑤族的聚居地，也是以前法國殖民期間著名的避暑勝地，山上的小城有非常可愛的法國式別墅。沙巴的范思邦山纜車和紅瑤族中藥浴非常值得體驗。



下一期的校刊我們會介紹越南中部線路的優勢和亮點，敬請關注！

電影《摘金奇緣》觀後感

李燕貞

故事情節簡介：

《摘金奇緣》(Crazy Rich Asians) 是美國好萊塢的電影。情節是關於 Rachel Chu 和 Nick Young 的愛情故事。Nick 是在新加坡出生和在英國受的教育，而 Rachel 則是個美國華僑，從沒有去過亞洲。當 Nick 的朋友請他參加婚禮，Nick 就帶著 Rachel 回去新加坡玩。在新加坡，Rachel 見識了 Nick 真正的家庭背景和生活方式。



這部電影很獨特，因為它有趣的手法體現了華人社會的典型。例如，他們使用了很多只有華人才會明白的笑話。

我喜歡的因素：

我喜歡《摘金奇緣》裏所有的笑話，因為對我來說會覺得特別地好笑。我也喜歡它所反映的中華文化。例如，在他們家庭聚會的時候，大家會一起包餃子。並且，電影也選用了許多當年流行的傳統中文歌曲，包括了《甜蜜蜜》和《我要你的愛》。

其實，我覺得在這部電影裡並沒有什麼受可以指摘的地方。

從《摘金奇緣》中，我認識到了典型的中華文化，同時也看到了一個典型的富人的生活方式。此外，我還學到了典型化的背景並不能定義一個人。所以我們一定要有自信，做一個真正的自己。

推薦的理由：

我極力推薦《摘金奇緣》給大家，因為這部電影很好看也很獨特。《摘金奇緣》不像別的愛情故事，因為他們不但使用普通話，也摻入了廣東話和潮州話，所以很有代表性。《摘金奇緣》值得觀賞！

趣味事情

中國的大學入學統一高考通常長達九個小時，為期兩天，而且難度始終非常的高。所以，從1952年開始實施起，至今還沒有學生得過滿分。

學生意見討論：學生應該不應該用手機？

應該

在現代社會裏，手機可以說是成為了學生日常生活的一部分。儘管使用手機是為了娛樂，但是手機的多重功能，也可以做為有效的輔助學習工具，並且為未來做好準備好。

澳洲的學齡孩童必須上學接受教育。應該允許學生在校期間使用手機，因為手機可以接收學校的信息，並且讓學生非常快速的工作。更不用說，手機的多種應用程式可以根據學生的學習能力進行調整，幫助他們以更快、更有效的方式學習。

此外，使用手機也可以為學生的個人未來做好準備。因為當今社會已走入了高科技的時代，大多數的工作人員都使用手機，閱讀和傳送他們的電子郵件、聯絡客戶，以及看新聞等等。學生需要學習如何適當地使用手機，以便為未來做好準備。因此，應該允許學生在上學時間使用他們的手機。

總而言之，應該允許學生使用手機，讓他們可以更有效地學習，並且為將來的高科技生活方式做好準備。



-陳寶儀

不應該

在今天的社會，幾乎大家都擁有一部手機。學生特別喜歡跟著這個潮流，所以有很多人關心學生應不應該使用手機。其實，學生是不應該使用手機的，因為手機會讓學生學習的時候分心，或者在考試的時候可以用手機作弊，還有他們也會因常使用手機而傷害自己的健康。

第一、學生在讀書的時候，他們的手機一定會讓自己分心。例如學生可以用手機來聽歌、發短信給朋友、玩遊戲、或看影片。因為學生不能集中精神學習，所以會影響他們的學業。

第二、學生可以把手機用在考試的作弊上。因為手機比較小，他們很容易把手機放在自己的大腿內側或衣服口袋裏來作弊。

第三、學生如果長期看著他們的手機，也會傷害自己的健康，尤其是他們的眼睛與視力。此外，喜愛使用社交媒體的學生也會受到不好的影響，例如學生的形象。

總之，學生不應該使用手機，因為手機會讓學生分心、可以用來考試作弊，並且也會傷害他們的健康。

-李燕秋、李燕貞

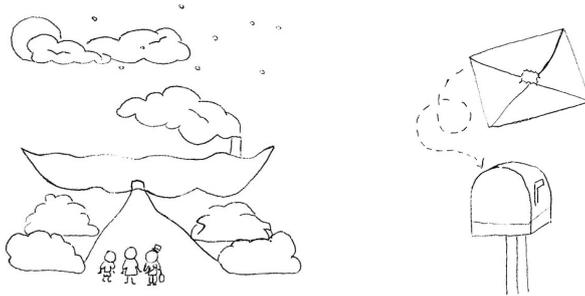
相依為命的豆子

章美珍

小豆跟普通的豌豆一樣，他和家人住在扁豆城的一個豆莢裡。小豆不能想像沒有家人的生活會是個什麼樣子，因為他很愛家人。

有一天早上，小豆睡醒後，發現要送老豆去一個不熟悉的叫豆谷地方，因為現在的扁豆城正在一個很壞的扁豆政府管理之下，已經變得太險惡了。所以，老豆悄悄的滾到了豆莢外面。

幾月後，老豆從豆谷送給了家人一封信。在信裡，老豆要家人從扁豆城搬來豆谷，因為豆谷很安全。於是，豆太太、小豆和豆寶貝就前往豆谷。當他們終於來到了豆谷的時候，便即刻喜歡上了那個地方。而他們也慢慢地忘記了扁豆城不好的記憶。現在，豆谷是小豆的新國家。



圈出兩張圖片的不同處



成語猜一猜：

(一) (二)



(三) (四)



上一期成語答案：

(一)一手遮天 (二)一葉知秋
(三)三長兩短 (四)井底之蛙

編輯小組

陳佩瑩 陳佩環
鍾克強 陳嘉慧
楊彩雲 楊庭志